



# Sauschwänzle

BAHN

## Horaires 2020

Bahnbetriebe Blumberg GmbH & Co. KG  
„Sauschwänzlebahn“

Bahnhofstraße 1 | D-78176 Blumberg  
Tél.: +49 (0) 7702 51-300 | Fax: +49 (0) 7702 51-302

info@sauschwaenzlebahn.de  
www.sauschwaenzlebahn.de

### Évènements

- 1 mai: ouverture de la saison (l'après-midi)
- 3 mai: ouverture circuit touristique en train (toute la journée)
- 9 mai: voyage de bienfaisance (l'après-midi)
- 10 mai: spécial Fête des mères « Jim Knöpfle » (le matin et l'après-midi)
- 1 août: marché intérieur de Sauschwänzlebahn (le matin et l'après-midi)
- 9 août: journée des enfants (toute la journée)
- 1 juin: Schwarzwaldhof - spécial train de l'ingénieur (toute la journée)
- 27 juin: voyage spécial Prosecco (l'après-midi)
- 18 juillet: à toute vapeur avec du vin (l'après-midi)
- 26 juillet: Schwarzwaldhof - spécial train de l'ingénieur (toute la journée)
- 13 septembre: Schwarzwaldhof - spécial train de l'ingénieur (toute la journée)
- 6 juin: voyage spécial asperges et fraises (le soir)
- 7 août: Rothaus - casse-croute soir (le soir)
- 2 septembre: voyage spécial Whisky (le soir)
- Voyage au tarif spécial événements, horaires comme ceux des horaires réguliers des trains
- 31 mai: journée des contes (le matin + l'après-midi)

mai	M	A
1 ven		
2 sam		
3 dim		
4 lun		
5 mar		
6 mer		
7 jeu		
8 ven		
9 sam		
10 dim		
11 lun		
12 mar		
13 mer		
14 jeu		
15 ven		
16 sam		
17 dim		
18 lun		
19 mar		
20 mer		
21 jeu		
22 ven		
23 sam		
24 dim		
25 lun		
26 mar		
27 mer		
28 jeu		
29 ven		
30 sam		
31 dim		

juin	M	A
1 lun		
2 mar		
3 mer		
4 jeu		
5 ven		
6 sam		
7 dim		
8 lun		
9 mar		
10 mer		
11 jeu		
12 ven		
13 sam		
14 dim		
15 lun		
16 mar		
17 mer		
18 jeu		
19 ven		
20 sam		
21 dim		
22 lun		
23 mar		
24 mer		
25 jeu		
26 ven		
27 sam		
28 dim		
29 lun		
30 mar		
31 mer		

juill.	M	A
1 mer		
2 jeu		
3 ven		
4 sam		
5 dim		
6 lun		
7 mar		
8 mer		
9 jeu		
10 ven		
11 sam		
12 dim		
13 lun		
14 mar		
15 mer		
16 jeu		
17 ven		
18 sam		
19 dim		
20 lun		
21 mar		
22 mer		
23 jeu		
24 ven		
25 sam		
26 dim		
27 lun		
28 mar		
29 mer		
30 jeu		
31 ven		

août	M	A
1 sam		
2 dim		
3 lun		
4 mar		
5 mer		
6 jeu		
7 ven		
8 sam		
9 dim		
10 lun		
11 mar		
12 mer		
13 jeu		
14 ven		
15 sam		
16 dim		
17 lun		
18 mar		
19 mer		
20 jeu		
21 ven		
22 sam		
23 dim		
24 lun		
25 mar		
26 mer		
27 jeu		
28 ven		
29 sam		
30 dim		
31 lun		

sept.	M	A
1 mar		
2 mer		
3 jeu		
4 ven		
5 sam		
6 dim		
7 lun		
8 mar		
9 mer		
10 jeu		
11 ven		
12 sam		
13 dim		
14 lun		
15 mar		
16 mer		
17 jeu		
18 ven		
19 sam		
20 dim		
21 lun		
22 mar		
23 mer		
24 jeu		
25 ven		
26 sam		
27 dim		
28 lun		
29 mar		
30 mer		

oct.	M	A
1 jeu		
2 ven		
3 sam		
4 dim		
5 lun		
6 mar		
7 mer		
8 jeu		
9 ven		
10 sam		
11 dim		
12 lun		
13 mar		
14 mer		
15 jeu		
16 ven		
17 sam		
18 dim		
19 lun		
20 mar		

dec.	V1	V2
1 mar		
2 mer		
3 jeu		
4 ven		
5 sam		
6 dim		
7 lun		
8 mar		
9 mer		
10 jeu		
11 ven		
12 sam		
13 dim		
14 lun		
15 mar		
16 mer		
17 jeu		
18 ven		
19 sam		
20 dim		
21 lun		
22 mar		
23 mer		
24 jeu		
25 ven		
26 sam		
27 dim		
28 lun		
29 mar		
30 mer		
31 jeu		

nov.	V1	V2
22 dim		
23 lun		
24 mar		
25 mer		
26 jeu		
27 ven		
28 sam		
29 dim		
30 lun		

Trajet en train à vapeur		
	Aller et retour	Aller simple
Adultes	24,00 €	18,00 €
Enfants (4 - 15 ans)	11,00 €	8,00 €
Famille (2 adultes et 3 enfants maximum)	52,00 €	40,00 €
Groupes d'adultes (à partir de 15 personnes, un billet sur 15 gratuit)	20,00 €	15,50 €
Groupes d'enfants (4 - 15 ans) (à partir de 15 personnes, un billet sur 15 gratuit)	10,00 €	7,00 €

M   Horaires de départ le matin (train à vapeur)		
10h10	dép. Blumberg-Zollhaus	arr. 12h32
10h20	dép. Epfenhofen	dép. 12h23
10h26	dép. Wutachblick	
10h40	dép. Fützen	dép. 12h08
10h51	dép. Grimmelshofen	dép. 11h52
11h01	dép. Lausheim-Blumegg	dép. 11h43
11h08	arr. Weizen	dép. 11h35

A   Horaires de départ l'après midi (train à vapeur)		
14h10	dép. Blumberg-Zollhaus	arr. 16h34
14h20	dép. Epfenhofen	dép. 16h24
14h26	dép. Wutachblick	
14h40	dép. Fützen	dép. 16h10
14h51	dép. Grimmelshofen	dép. 15h52
15h01	dép. Lausheim-Blumegg	dép. 15h43
15h08	arr. Weizen	dép. 15h35

Trajet en train diesel		
	Aller et retour	Aller simple
Adultes	24,00 €	18,00 €
Enfants (4 - 15 ans)	11,00 €	8,00 €
Famille (2 adultes et 3 enfants maximum)	52,00 €	40,00 €
Groupes d'adultes (à partir de 15 personnes, un billet sur 15 gratuit)	20,00 €	15,50 €
Groupes d'enfants (4 - 15 ans) (à partir de 15 personnes, un billet sur 15 gratuit)	10,00 €	7,00 €

M   Horaires de départ le matin (train diesel)		
10h10	dép. Blumberg-Zollhaus	arr. 12h38
10h19	dép. Epfenhofen	dép. 12h28
10h26	dép. Wutachblick	dép. 12h18*
10h40	dép. Fützen	dép. 12h10
10h50	dép. Grimmelshofen	dép. 11h53
11h00	dép. Lausheim-Blumegg	dép. 11h43
11h07	arr. Weizen	dép. 11h35

A   Horaires de départ l'après midi (train diesel)		
14h10	dép. Blumberg-Zollhaus	arr. 16h38
14h19	dép. Epfenhofen	dép. 16h28
14h26	dép. Wutachblick	dép. 16h18*
14h40	dép. Fützen	dép. 16h10
14h50	dép. Grimmelshofen	dép. 15h53
15h00	dép. Lausheim-Blumegg	dép. 15h43
15h07	arr. Weizen	dép. 15h35

\* Arrêt facultatif (signaler votre désir de vous arrêter au conducteur)

Trajet en train des randonneurs en Forêt-Noire (Trajet en train diesel)		
	Aller et retour	Aller simple
Adultes	24,00 €	18,00 €
Enfants (4 - 15 ans)	11,00 €	8,00 €
Famille (2 adultes et 3 enfants maximum)	52,00 €	40,00 €
Groupes d'adultes (à partir de 15 personnes, un billet sur 15 gratuit)	20,00 €	15,50 €
Groupes d'enfants (4 - 15 ans) (à partir de 15 personnes, un billet sur 15 gratuit)	10,00 €	7,00 €

M   Horaires de départ le matin (train diesel)		
12h45	dép. Blumberg-Zollhaus	arr. 15h11
12h54	dép. Epfenhofen	dép. 15h01
13h01*	dép. Wutachblick	dép. 14h52*
13h15	dép. Fützen	dép. 14h44
13h25	dép. Grimmelshofen	dép. 14h27
13h35	dép. Lausheim-Blumegg	dép. 14h18
13h41	arr. Weizen	dép. 14h10

A   Horaires de départ l'après midi (train diesel)		
15h40	dép. Blumberg-Zollhaus	arr. 17h45
15h49	dép. Epfenhofen	dép. 17h35*
15h56*	dép. Wutachblick	dép. 17h28*
16h06	dép. Fützen	dép. 17h20
16h15	dép. Grimmelshofen	dép. 17h06*
16h25	dép. Lausheim-Blumegg	dép. 16h58
16h30	arr. Weizen	dép. 16h50

\* Arrêt facultatif (signaler votre désir de vous arrêter au conducteur)

Vous pouvez consulter nos conditions tarifaires et de transport ainsi que nos conditions générales et d'annulation à l'adresse [www.sauschwaenzlebahn.de](http://www.sauschwaenzlebahn.de). Aucune garantie n'est donnée quant à la circulation des trains à vapeur ou diesel.

### Voyages spéciaux en train à vapeur et diesel

Pour vos manifestations privées ou professionnelles, vous pouvez louer des trains. Des trajets spéciaux sont également possibles aux jours sans circulation régulière de train. Téléphonez-nous ou envoyez-nous un courriel, nous vous renseignerons sur nos offres!  
Tél.: +49 (0) 7702 51-300 | [info@sauschwaenzlebahn.de](mailto:info@sauschwaenzlebahn.de) | [www.sauschwaenzlebahn.de](http://www.sauschwaenzlebahn.de)

### Excursions pour les sociétés et les associations avec le „Sauschwänzlebahn“

En plus de nos offres d'une journée pour les voyages de groupe, nous planifions volontiers une excursion personnalisée pour votre société ou votre association. En complément de notre offre de voyage avec le train « Sauschwänzlebahn », les offres modulables de restauration et de loisirs vous permettent, en outre, de passer toute une journée adaptée à vos désirs. Nous sommes à l'écoute de vos suggestions et de vos désirs. Pour toute question et plus d'informations, Mme Selina Löffler est à votre disposition.  
Tél.: +49 (0) 7702 51-306 | [selina.loeffler@sauschwaenzlebahn.de](mailto:selina.loeffler@sauschwaenzlebahn.de)

Avec le soutien de:

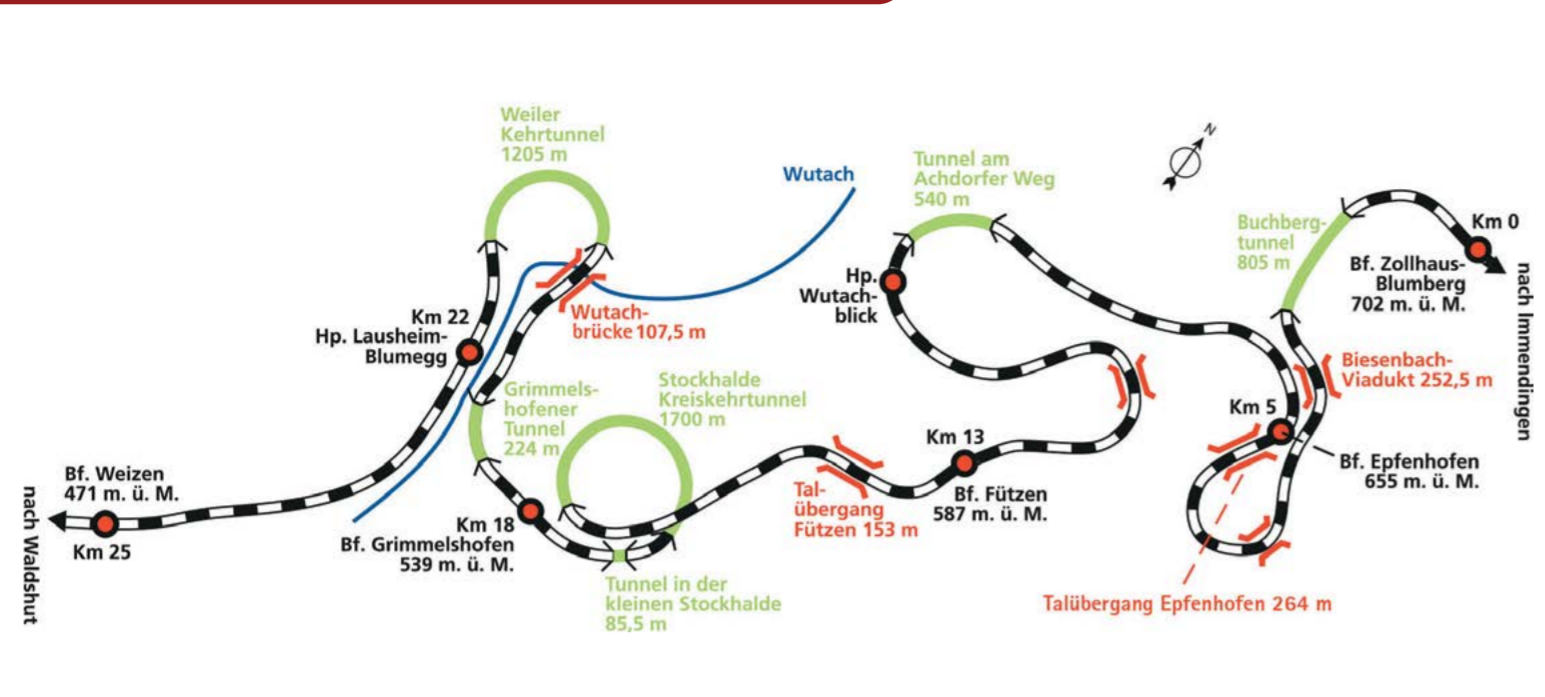


En novembre et décembre, voyages spécial St. Nicolas!  
Plus d'informations sous [www.sauschwaenzlebahn.de](http://www.sauschwaenzlebahn.de)  
Tenez-vous au courant de nos offres : devenez fan!

[www.facebook.com/sauschwaenzlebahn](https://www.facebook.com/sauschwaenzlebahn)  
[www.instagram.com/sauschwaenzlebahn\\_blumberg](https://www.instagram.com/sauschwaenzlebahn_blumberg)



## Trajet magnifique à travers la vallée de la Wutach



## Sillonner la région par le „Sauschwänzlebahn“

En 1977, la ville de Blumberg a remis en service la ligne ferroviaire construite en tant que „ligne stratégique“ au siècle dernier entre Blumberg, Zollhaus et Weizen, en l’exploitant comme chemin de fer historique pour des trains à vapeur, avec la collaboration d’EUROVAPOR. La ligne ferroviaire se déroule sur 25 km. Elle a été construite dans les années 1887-1890 par l’ancienne société des „Chemins de fer du Grand Duché de Bade“. Le 1er mai 1976, la Deutsche Bundesbahn a cessé de l’exploiter. Il s’agit désormais d’un monument culturel et technique d’importance nationale qui témoigne de la science impressionnante des ingénieurs du 19ème siècle. À cause de sa trajectoire tout en méandres, le train est désigné affectueusement dans la langue populaire par „Sauschwänzlebahn“, la ligne ferroviaire en queue de cochon. Nous invitons tous les amoureux des trains historiques à entreprendre ce voyage inoubliable. Au rythme brinquebalant de ce petit train vénérable, vous découvrirez la charmante vallée de Kommental, celle romantique de Wutach et de Mühlbach, intéressante sur le plan géologique, des viaducs impressionnants enjambant des villages idylliques et des rivières impétueuses, des ponts et de nombreux vira-

ges en épingle ainsi que le seul tunnel hélicoïdal d’Allemagne. Toutes ces merveilles dans un paysage attrayant entre Buchberg et Rand, près de la frontière suisse. Le trajet riche en impressions depuis la gare ferroviaire de Blumberg Zollhaus (à 702 mètres au-dessus de la mer) passe par le tunnel de Buchberg d’une longueur de 805 mètres. Puis, le train emprunte le viaduc de Biesenbach (longueur 252,5 m, hauteur 24 m), le pont ferroviaire au-dessus de la vallée d’Epfenhofen (longueur 264 m, hauteur 34 m) le tunnel du Achdorfer Weg (540 m), s’arrête à Wutachblick et à la gare de Fützen; il poursuit son voyage par le pont ferroviaire de Fützen (longueur 153 m, hauteur 28 m) le tunnel hélicoïdal de Stockhalde (700 m de diamètre, longueur 1 700 m, montée en spirale de 15,5 m), pour se diriger ensuite par le petit tunnel de Stockhalde (85,5 m) vers la gare de Grimmelshofen, prendre le tunnel de Grimmelshofen (224 m), traverser le pont de Wutach (longueur 107,5 m, hauteur 28 m), le tunnel en boucle de Weiler (1 205 m) pour s’arrêter enfin à Lausheim-Blumegg et à la gare ferroviaire de Weizen. Différence de niveau entre Weizen et Buchbergsattel: 231 m sur 9,6 km à vol d’oiseau, longueur du trajet 25 km.

## Restaurants le long du trajet du train historique

### Gasthaus Scheffellinde

Lindenstraße 8 | D-78176 Blumberg-Achdorf  
Tél.: +49 7702 9472 | Fax: +49 7702 5296  
info@scheffellinde.de | www.scheffellinde.de  
Capacité 130 pers. / grande terrasse-jardin, auberge historique sur le Schluchtensteig, depuis 1543 propriété familiale, cuisine régionale et spécialités de gibier | Jours de repos: lundi et mardi

### Landhaus-Hotel Hirschen

Hauptstraße 72 | D-78176 Blumberg  
Tél.: +49 7702 2657 | Fax: +49 7702 5987  
mail@hirschen-blumberg.de | www.hirschen-blumberg.de  
Capacité 180 pers. /cuisine régionale + spécialités de sa propre boucherie et charcuterie, salles décorées avec beaucoup de charme | Jour de repos: jeudi, voyageurs en bus sur demande

### Hotel-Gasthof Kranz

Restaurant „Belo More“  
Kardinal-Bea-Straße 13 | D-78176 Blumberg-Riedböhringen  
info@hotel-gasthof-kranz.de | www.hotel-gasthof-kranz.de  
Tél.: + 49 7702 2520 | Fax: + 49 7702 9105  
Capacité 220 pers. / cuisine régionale et internationale, idéal pour les voyageurs en bus, places de parking pour les bus près du restaurant

### Gasthaus Kranz Lausheim

Abt-Meister-Straße 35 | D-79780 Stühlingen-Lausheim  
Tél.: +49 7709 261 | Fax: +49 7709 552  
info@gasthaus-kranz.de | www.gasthaus-kranz.de  
Capacité 150 pers., chambres double et appartements de vacances/ cuisine bourgeoise et spécialités maison, voyageurs en bus bienvenus | Jour de repos: mardi

### Gasthaus zum Kreuz

à environ 1 km de la gare Weizen  
Ehrenbachstraße 70 | D-79780 Stühlingen- Weizen  
Tél.: +49 7744 335 | Fax: +49 7744 1347  
gasthaus-kreuz@t-online.de | www.gasthaus-kreuz.de  
Capacité 140 pers., 30 lits, auberge familiale de tradition, cuisine bourgeoise et régionale, distillerie, places de parking pour cars | Jour de repos: lundi

### Landgasthof Wutachschlucht

Point terminal des falaises de Wutach, à l’arrêt Lausheim-Blumegg, près du moulin-musée et du Schluchtensteig (sentier des gorges)  
Im Weiler 1 | D-79780 Lausheim-Blumegg / Stühlingen  
Tél.: +49 7744 379 | Fax: +49 7744 6663  
Capacité 60 pers. / Restaurant avec grand jardin, kiosque et appartements de vacances, spécialités régionales, café et gâteaux | Jours de repos: lundi et mardi

### Café + Bistro Weilers

Hallauer Straße 9 | D-79780 Stühlingen  
Tél: +49 7744 92 98 6 200  
weilers@dengg-kliniken.de | www.cafe-weilers.de  
Pour 80 personnes au maximum / grande terrasse / spécialités régionales et saisonnières / 2 menus au choix pour le déjeuner + petite carte de plats / pâtisserie maison / coupes glacées | fermé le samedi

### Landgasthof - Hotel Kranz

Römerstraße 18 | D-78183 Hüfingen-Behla  
Tél.: +49 771 92280 | Fax: +49 771 922882  
info@hotel-landgasthof-kranz.de | www.hotel-landgasthof-kranz.de  
Capacité 180 pers. / cuisine bourgeoise, propre boucherie

## Le „Sauschwänzlebahn“ de A à Z

**Accès par les transports publics** (toutes les données sans engagement)  
Les horaires actuels de départ et d’arrivée pour chaque jour figurent dans: www.efa-bw.de  
Train Ringzug | Horaires sous www.wtv-online.de  
Regio Shuttle | Horaires sous www.wtv-online.de

### Accès en voiture

A 81: Stuttgart - Singen, sortie échangeur Bad Dürkheim/Donaueschingen, continuer par l’A 864 et la B 27 jusqu’à Blumberg-Zollhaus.  
A 81: Singen - Stuttgart, sortie Geisingen, continuer par la L 185 jusqu’à Blumberg-Zollhaus.

### Annulations des billets

Les commandes de billets en ligne ne peuvent être annulées que sur accord préalable. Veuillez noter que si vous ne pouvez présenter vos billets le jour du voyage (pour cause de maladie, absence, ...) ils ne pourront pas être remboursés. En contrepartie, vous recevrez un avoir.

### Annulations de réservations (seulement pour les groupes)

Veuillez noter nos conditions d’annulation de réservation. Elles sont imprimées sur les confirmations de réservation et peuvent être aussi consultées sur internet. Les conditions d’annulation ne valent que pour les réservations qui doivent être entièrement annulées. Les modifications du nombre de personnes faites d’avance ou le jour du voyage ne sont pas concernées par les conditions d’annulation.

### Bicyclettes/ski/traineau

Peuvent être transportées sur réservation. Par trajet et bicyclette, supplément de 3,00 €. Sans avis préalable, aucune garantie de transport.

### Bons

Des bons peuvent être achetés en ligne sous www.sauschwaenzlebahn.de. Ceux-ci ne sont valables que les jours ordinaires de circulation et non pour les événements. Aucune conversion en espèces possible.

### Boutique en ligne

Commandez votre souvenir de la „Sauschwänzlebahn“ directement sous www.sauschwaenzlebahn.de/shop. Vous ne regretterez pas d’y avoir cliqué!

### Carte visiteurs de Blumberg

À partir de trois nuitées à Blumberg ou dans l’une de ses communes, vous obtenez contre présentation de la carte visiteurs un voyage gratuit avec le „Sauschwänzlebahn“ (valable seulement les jours de circulation en semaine. Sauf trajets avec événements).

### Chiens

Les chiens sont les bienvenus et voyagent gratuitement.

### Commandes de billets en ligne

Les commandes en ligne sont possibles jusqu’à 48 heures avant le départ à l’adresse www.sauschwaenzlebahn.de. Le paiement se fait sur facture. Après réception du paiement, vous obtenez votre billet avec réservation de place par courriel. Toute modification (nombre de personnes, jour, heure de départ, etc.) des commandes en ligne n’est possible que sur accord.

### Conditions générales

Vous pouvez consulter les conditions générales à l’adresse www.sauschwaenzlebahn.de. Elles incluent les conditions tarifaires et de transport.

### our de récréation

Visitez le terrain de jeu à la gare Blumberg-Zollhaus. Le terrain de jeu est toujours librement accessible.

### Espace à langer

Une table à langer est disponible à la gare ferroviaire de Blumberg-Zollhaus.

### Évènements

Les événements sont indiqués spécifiquement dans les horaires. Veuillez vous informer au préalable. Des tarifs spéciaux personnalisés pour les événements et les

## Offres pour les voyageurs en bus et en groupe (à partir de 15 personnes)

Vous êtes à la recherche d’une journée ou excursion riche en impressions? Alors, ne cherchez plus : le „Sauschwänzlebahn“ a ce qu’il vous faut. Associez le voyage en train historique avec par ex. un tour en bateau sur le Rhin, une visite de l’écomusée de Neuhausen ob Eck ou un voyage dans l’histoire du temps lors d’une visite du Musée allemand de l’horlogerie. Cette offre super et bien d’autres sont proposées dans notre catalogue pour les voyageurs en bus et en groupes.

Vous ne trouvez pas ce qu’il vous faut dans nos offres combinées? Cela ne fait rien. En complément de notre voyage normal avec le train „Sauschwänzlebahn“, les offres modulables de restauration et de loisirs vous permettent de passer toute une journée adaptée à vos désirs. Nous sommes à l’écoute de vos suggestions et de vos désirs. Madame Selina Löffler vous conseillera pour la planification et la réservation de votre excursion. Elle répondra à votre appel ou à votre courriel avec plaisir.

Téléphone : +49 (0) 7702 51-306  
E-mail : selina.loeffler@sauschwaenzlebahn.de

## Propositions pour petits groupes (1-10 personnes)

Vous faites des excursions seul, à deux ou en petit groupe de deux à 10 personnes?

La ligne de chemin de fer «Sauschwänzle» (traduction littérale: petite queue de cochon) offre à un petit groupe la possibilité de faire une sortie inoubliable.

Notre brochure «Offres 2020 pour petits groupes» vous dévoilera de nombreuses possibilités d’excursions combinées, avec un partenaire de la région et un trajet en train sur la ligne «Sauschwänzle». Et que diriez-vous d’une randonnée à dos d’âne dans la vallée de la Wutach? Ou bien d’un vol touristique pour découvrir une partie du sud de la Forêt Noire? Ou encore d’un circuit en oldtimer dans le sud de la Forêt Noire? Pendant la deuxième partie de votre excursion, vous pourrez emprunter le train du «Sauschwänzle» pour faire une sortie historique.

Madame Lorena Bausch vous conseillera avec plaisir.  
Téléphone: +49 (0) 7702 51-301  
E-mail: lorena.bausch@sauschwaenzlebahn.de

groupes sont appliqués et, le cas échéant, vous pouvez consulter les autres horaires de départ ainsi que les heures normales d’ouverture du guichet de vente des billets directement chez nous ou sous www.sauschwaenzlebahn.de. Les réductions régulières pour les groupes aux horaires normaux (chaque 15ème carte est gratuite) ne sont pas valables pour les événements.

### Groupes

À partir de 15 visiteurs payants, vous êtes considérés comme groupe pour le „Sauschwänzlebahn“ et vous ne pouvez réserver votre voyage que par téléphone ou par courriel.

### Guichet de vente des billets à Blumberg-Zollhaus et Weizen

Les heures normales d’ouverture sont indiquées sous www.sauschwaenzlebahn.de ou bien en téléphonant au +49 (0) 7702 51-300.

### Mariage

Vous êtes à la recherche d’un lieu insolite pour votre mariage civil? D’avril à octobre, vous pouvez vous dire « oui » dans notre poste d’aiguillage.

### Musée du Chemin de fer et poste d’aiguillage à Blumberg-Zollhaus

Visitez notre musée du Chemin de fer à la gare de Blumberg-Zollhaus et, par beau temps, le poste d’aiguillage. Ouvert seulement les jours de circulation des trains.

### Offres pour les voyageurs en bus et en groupe

Des offres spéciales pour la journée et des forfaits modulables pour les groupes à partir de 15 personnes sont disponibles. Madame Selina Löffler vous renseignera volontiers. Tél.: +49 (0) 7702 / 51-306; E-mail: selina.loeffler@sauschwaenzlebahn.de

### Parking

De nombreuses places de parking gratuites se trouvent aux gares de Blumberg-Zollhaus et Weizen.

### Personnes en fauteuil roulant

Actuellement les personnes en fauteuil roulant ne peuvent accéder au train.

### Propositions pour petits groupes (1-10 personnes)

Des offres attrayantes sont également proposées aux petits groupes. Vous les découvrirez dans notre site internet.

### Réalité virtuelle, film panoramique de 360°

Faites l’expérience d’un voyage panoramique de 360° avec une cardboard (lunettes 3D). Les Lunettes 3D sont remises aux guichets de vente des billets et peuvent être obtenues dans notre boutique en ligne sous www.sauschwaenzlebahn.de/shop.

### Réservations

Des réservations doivent être faites pour les groupes à partir de 15 personnes. Le paiement des réservations se fait soit directement le jour du voyage en espèces/ carte EC, bons ou après réception de la facture.

### Restauration aux alentours de la ligne ferroviaire «Sauschwänzle»

Pendant votre déplacement en train à vapeur ou diesel, notre équipe commerciale vous proposera des boissons et des petites collations. Pendant un déplacement en locomotive diesel pour randonnée en Forêt Noire, les contrôleurs vous serviront des boissons. En outre, le kiosque de la gare de Blumberg-Zollhaus est ouvert les jours où les trains se déplacent sur la ligne «Sauschwänzle».

### Spécial anniversaire enfants

Les enfants jusqu’à 15 ans qui fêtent leur anniversaire le jour du voyage reçoivent une cadeau-surprise au guichet de vente des billets (justificatif - carte d’identité ou d’assurance maladie requise).

### Trajet en train des randonneurs en Forêt-Noire

Faites une randonnée sur le sentier Sauschwänzle-Weg ou une ballade découverte et revenez à votre point de départ par le train des randonneurs.

### Tronçons de trajet

Vous pouvez voyager d’un arrêt à l’autre: 3,00 € par arrêt.  
Les tarifs indiqués valent pour les trajets en train à vapeur et diesel.

## IG WTB e.V. (Groupement d’intérêts de la conservation du train historique)

Le train historique „Sauschwänzlebahn“ vous passionne autant que nous? Vous désirez coopérer à sa conservation? Alors n’hésitez plus!



Rejoignez-nous dans le Groupement d’intérêts pour la conservation du train-musée de Wutachtal, (Interessensgemeinschaft zur Erhaltung der Museumsbahn Wutachtal e.V. - IG WTB e.V.).

Il soutient de nombreuses infrastructures historiques du train-musée, y compris celles servant au fonctionnement du train-musée, comme par ex.:



- La grue pivotante à portique pour le charbon
- La grue hydraulique historique
- La pelle excavatrice rail-route
- Le wagon de marchandises pour la maintenance
- Le wagon de marchandises en vrac
- Le locotracteur historique type Köf

Adhérez - et payez moins d’impôts : les cotisations des membres et les dons donnent droit à des réductions d’impôts! Nous serons heureux de recevoir votre message :



IG WTB e.V. • c/o Bahnbetriebe Blumberg • Bahnhofstraße 1  
D-78176 Blumberg • www.ig-wtb.de  
E-Mail: schatzmeister@ig-wtb.de